

لا يعرفون بينها وبين غيرها. بناء على هذا وعلى العلم بأن رئيس الحكومة البريطانية صرح بأن دوله لا تقبل الاندماج لمساعدة سورية — لأن ما بينها وبين فرنسا من عهد وميثاق يحول دون ذلك وما هو بالذي يجعل قصاصة ورق — وضع المؤتمر القرار الذي قدمه الى لجنة الاستفتاء وسنذكره بنصه في مكان آخر من المنار اذا لم يكن جميع أعضاء المؤتمر الذي قرر هذا متخفين من الأمة لينوبوا عنها فيه فقد جعلهم في معنى المتخفين موافقة أكثر من استفتهم اللجنة لهم كما شرحتهم الجرائد السورية في بيانها لأعمال اللجنة في البلاد المختلفة. فجاءه. اتقدم كله مصداقاً لما كنا قلناه مراراً لبعض الباحثين معاً من الأجانب والوطنيين ، وهو ان السواد الاعظم في سورية يطلب الاستقلال التام المطلق — والله الحمد من قبل ومن بعد

## السيد الزهراوي

تمة ترجمته بقلم صديقه الشيخ أحمد نهبان الحصي

في أول سنة من مبعوثينه وقعت حادثة ٣١ مارث الشهيرة فحصر المجلس من قبل المسكر بحجة الاجتماع عن الدستور وهذا دعا المبعوثين بالخصاص حتى انه قتل أحدهم محمد بك ارسلان مبعوث اللاذقية رمياً بالخصاص في باب المجلس. ومنهم من رمى نفسه من إحدى الدوافد العالية حتى تحطم خوفاً على نفسه من القتل وفر كثير من المبعوثين حفظاً لحيتهم وبقي المترجم رحمه الله تعالى مع بضعة أشخاص ثابتي الجأش غير مباينين بتلك القوة الهائلة التي تهددهم وهم يخبرون المراكز بالنفوس ويدكرون الوقعة وما هم فيه حتى كادت تلك القوة ان تقضي على بقية المبعوثين ثم خرج المترجم بمخترق صفوف المساكر بلا اكتراث حتى وصل الى منزله وانقض الجمع هذا الثبات في مثل هذا الموقف المخرج مما يدل على شجاعته وقوة يقينه

على أثر هذه الحادثة التي شاع خبرها حتى بلغ الروملي مكبراً زحف محمود شوكت باشا بجوشه ليضرب الآسمانة لحماية الدستور وليشكل بالارنجاعيين وينتقم ممن أشروا هذه الفتنة فأرسلت الحكومة اذ ذلك هيئة مؤلفة من الاعيان والمبعوثين

لمقابلة الباشا وابلغته حقيقة الحال فكان صاحب الترجمة من أعضاء تلك الهيئة الموقرة  
فاستقبلوه في (ايامتهانوس) من ضواحي الآستانة وأوقفوه على جلية الخبر الشائع  
والظنوه في سمه حتى سكنت غضبه وسكن جأشه ودخل بغير ازعاج لاحد

وفي أثناء تلك المدة - أعظم لدورة الاولى لمجلس المبعوثين - أصدر المترجم  
جريدة عربية في الآستانة سماها (الحضارة) بشراكة شاكريك الخليلي ثم انسحب  
هذا الاخير منها إذ تعين متصرفا لواء عكا بمد ائدار الحكومة له

وكان السبب في انشاء تلك الجريدة أنه لما بلغ الاتحاديون ما بلغوا من الاثرة  
والاستبداد وتسميم الافكار باخراند التي أنشأوها لبث افكارهم السوي وتصويرهم  
المحال بصورة الحقائق تأسس الحزب الحر المعتدل لمعارضتهم وكان معظم مؤسسية  
من مبعوثي العرب وحزب لا ئتلاف وكان معظم مؤسسيه من الترك ثم استخرج  
الحزبان باسم حزب الحرية ولا ئتلاف وكان المترجم من مؤسسي الحزبين المذكورين  
لمعارضة حزب الاتحاد والترقي فأصدر جريدته (الحضارة) بلغة العربية للمحافظة  
على مبداه الثابت وهو الاعتدال المحض حتى كان رفاقه يلومونه لشدة هذا الاعتدال  
والعروبي وحتى أن كبار الاتحاديين كانوا يهجون من اعتداله مع ممارضته لرأيهم  
وكان كثير منهم يقول لبث جميع المعارضين مثل هذا الحر المعتدل  
• والنضل ما شهدت به الاعداء •

وفي أثناء تلك المدة أيضا وقع اضطراب واختلال في الرومي فعينت الحكومة  
يومئذ لجنة من الاعيان والمبعوثين لاكتشف عن أحوال تلك البلاد وكان المترجم  
رحمه الله تعالى من أعضاء تلك اللجنة

وفي أثناء مدته نشبت الحرب في طرابلس الغرب فصعد المترجم منبر الخطابة  
في المجلس وهيج الحواطر وحرك السواكن ثم أجهش في البكاء فقال له بعض  
الناظرين من المبعوثين لا تبك فاننا سنتردها فقال: أنا لا أبكي على طرابلس  
الغرب ولكنني أبكي على الرومانيين وسورية والحجاز والعراق

من تأمل هذه الجملة الجوابية منه يعلم أنه قد لمح من وراء حجب الغيب ما  
سيكون في المستقبل استنباطا حذيبا من سوء تدبير من ييدم الحل والعقد ، وقد

اتفق مثل هذا لغيره من أصحاب الروية والحدس ، فوقع ما توقعوه وفق الامر من قبل ومن بعد

في مدة اقامته في الاستانة سواء كان مبعوثا أو لم يكن كان يتهجج بمجمع الفضلاء والادباء على اختلاف لغاتهم ، والكبراء مع تفاوت رتبهم ، يستمدون من آرائه السديدة ، عرف هذا من شاهده بالبيان حتى كانت جلساته على مراتب لكل فريق وقت يقضيه فيأتي فريق آخر حتى تنقضي الساعة السابعة بل الثامنة من الليل وكان مع كل هذا لا يأخذه ملل ولا ضجر ولا سامة مما يدل على نعمة صدره وحسن مجلسه

في أواخر هذه الدورة للمجلس حصلت مناقشة بشأن المادة ٣٥ من القانون الاساسي ووقع الخلاف الشديد حتى آل الامر الى فسخ المجلس وتجديد الانتخاب ثانية فماد المترجم رحمه الله تعالى الى وطنه وزيارة أهله وذويه ، فأوحت الحكومة الاتحادية الى جميع المراكز وأوعزت للحكومات أن يكون انتخاب المبعوثين ممن لا يخالف رأيهم ، وكانت تواصل التفراقت والمدونين للمراكز بالوعد والوعيد ، والتخويف والتمديد ، لهذه الاحوال وشدة الضغط ما تمكن الاهالي من انتخاب المترجم لان حريتهم صلبت حتى امتنع كثير من التصويت

على أثر ذلك سافر الى الاستانة للقيام بأشغال الجريدة فامتد المجلس من مبعوثين صار تعيينهم من قبل الاتحاديين في الباطن وان كان في الظاهر بالانتخاب ثم تغلب حزب الائتلاف على حزب الاتحاد وتشكلت الوزارة ففضوا ذلك المجلس الجديد فماد المترجم الى وطنه فوقعت حرب البلقان فصرف النظر عن الانتخاب الى أن تضع الحرب أوزاها

في ذلك الاوان سافر الى مصر فانتخب من حزب الامر كزية المؤقت هناك رئيسا للمؤتمر الذي انعقد في باريس لاجل مطالبة الحكومة التركية باصلاح بلاد العرب واعطاء هذه الامة المهرضومة حتمها انة نوبى المبهضوم وقد طبعت مقررات المؤتمر والمحاطب التي أقيمت فيه فلا حاجة الى بيان ذلك

وفي أثناء اقامته في باريس كان محل إعجاب الجميع في اعتداله إذا طالمت تلك المقررات المطبوعة وتلوت ما فاه به رحمه الله حكمت له بذلك الاعتدال وبأن ذلك الإعجاب به كان بحق. وحسبك شهادة لأحاب فان جرير في المانان والطان - وهما من أكبر الصحف الفرنسية وأشهرها - قالنا كما نقله الجرائد المصرية والسورية في ذلك الحين « ان السيد عبد الحميد أفندي الزهراوي كان للمؤتمر بمثابة الدماغ من الجسد » وذلك بمناسبة ترزبه للمؤتمر وحسن ادارته له وكان مدة اقامته في باريس موضع التبريل والاحترام، واجتمع بالموسيو بيثرن ناظر خارجية فرنسة في مقر النظارة فأعجب به غاية الإعجاب وأزله منزلة الاكرام بعد أيام وظيفة المؤتمر انفض أعضاؤه وبقي المترجم رحمه الله تعالى هناك مع نفر من رفاقه مطالبين بالاصلاح العربي فاضطرت الحكومة الاتحادية للتحويل على جلبهم فأرسلت من قبلها مدحت شكري لك الكاتب العمومي لمرکز الاتحاديين والمرحوم عبد الكريم الخليل للسعي لارضائهم ورجائهم خدعة ومكرانها فواذا بالخطية وما تلا غاية ولا مقصدا ، فأعادوها ثانية وأدنوا لها برعد جامعة المؤتمر باجائتهم الى ما يلزم من الاصلاحات للبلاد العربية فوعدا وانسما الايمان على ذلك فحضر عندها المترجم الى الاستاذة اعتمادا على ايمانهم الكاذبة البنية على احدث والمكروعين عضوا في مجلس الاعيان ليشرح على انجاز وعدهم ، فبقي ينتظر تلك المواعيد الفارغة ( ونهايك بمهارة الاثراك بالواعيد ) الى ان نشبت الحرب العامة مسوء تدبير الرؤساء الذين أهلكوا الحرث والنسل وصحوا ذلك الملك العظيم من ايديهم وكان من لوازم ذلك اعلان الادارة المرمية في البلاد ، فجعل رجالا باثا قائدا عاما في سورية بصلاحيات واسعة لتنفيذ أوامر الجندية الخلاعة بالاصلاح الذي كانت تنويه وهو الانتقام من متتوري أبناء العرب ونابضهم وأخذوا الحرب فرصة لتنفيذ ما تكنه صدورهم من الضفائن على هذا الجنس الشريف .

صلب المترجم بدمشق النام مع جملة من وجهاء البلاد السورية بلا محاكمة ولا سؤال منه عن شيء وذلك ليلة السبت ٤ رجب سنة ١٢٢٤ هجرية و٢٢٣ نيسان

سنة ٩١٦ ميلادية وكان لسان حاله يقول

يا جزع نخ وملك واندب جنة خلقت      من يوم «قالوا بلى» للضنك والمحن  
وحى أصلا وجيرانا وآونة      حي الرفاق وحي سائر الوطن  
جبا بصالحهم أصبحت مدبتهم      لبة طفوا ثموا من راحتي جني  
﴿ صفاته رحمه الله ﴾

كان مستجيبا لصفات الكمال . وقورا ذا ذهن حاد وفكرة واسعة وذاكرة عجيبة يتوقد ذكاء . وصلاحه أكبر دليل على ذلك . ولسع الصدر سليمة ، لبن الجانب ، بطيء الغضب لا يقابل أحدا بمكروه ، لا يعلل من جايه كيف ما كان ولا جليسه من محادثه يماشر كل انسان على قدر علمه ، أكثر أحاديثه في مجالسه بما يورد بالفائدة لا يستعيب احدا ولا يحب أن يختاب أحد بحضوره ، قليل الكلام الفارغ ، كثير التفكير ، أبي النفس ، شجاعا شديد الصبر على الشدائد . قوي اليقين بربه تعالى ، كريم الخلق ، جميل الخلق والهيئة ، يحبه من يراه لا اول وهلة ، عفيف النفس ، لا يبالي بزخارف الدنيا ، بعيد عن الكلف ، شديد البحث والتدقيق في المسائل ، يتبع الأدلة والمستندات وواقفا عند الحق ، يحب أن تكون الحجة مع غيره ما أمكن ، معتدلا في شؤونه كلها ، منسكيا بمبادئه ، محافظا عليها . عرفه ذلك منه كل من عاشه حق المباشرة

### ﴿ مکتوباته رحمه الله ﴾

كتب في مواضع عديدة كلها فوائد — منها ما حوته جريدته الحضارة التي أصدرها في الاثنته ثلاث سنين ، ومنها مقالات في الترية كان ينشرها في جريدة ثمرات الفنون البيرونية قبل اعلان الدستور ، ومنها ما نشرته المؤيد والمعلومات العربية والمجريدة والنير وخلافها من الجرائد المصرية والسورية . وكتب في مجلة المنار عدة مقالات . وله كتاب نظام الحب والبنص نشر منه في المنار عدة فصول ، وما أكمله لمواقع سياسية . ومنها رسالة في الفقه والتصوف وهي التي نوهنا بها قبلا وأخرى في الامامة . ورسالة ترجمة السيدة خديجة سلك فيها مسلكا غربيا لطيفا أبدع فيه كل الابداع وأنى بكل . استطاع من طامها حتى انطالمة عقب على مقدرة

هذا المترجم والاسلاء وسلامة ذهنه وسلاسة قلمه ودقة فكره ونزاعة سرعه، ولا سيما الابحاث الاخيرة منها، وقد طبعت بمطبعة المنار وكانت نيته أن يجمها الحلقة الاولى لسلسلة تاريخية فحالت دون ذلك أشغال قامت مانعا عن اخراج هذا الفكر الى حيز الوجود، ومنها رسالة في النحو وأخرى في المنطق وغيرها في علوم البلاغة المعاني والبيان والبديع وكتاب في الفقه بأسلوب قريب المأخذ سهل العبارة يدعم مبادئه بالادلة الدامغة<sup>(١)</sup> وله محاضرات كان يلقها في بيروت وحصص أيام ذهابه الى الأستانة وعودته منها

وله مکتوبات غير ما ذكر بقيت مسودة بخطه اغتالها أيدي الاتراك عند ما أرسل من الأستانة الى (عاليه) مركز الديوان العرفي الذي أسسه جلال باشا الخذول وله شعر لطيف في كل باب من أبواب الشعر ومقطعات ومساجلات مع بعض أصحابه ومراسلات كلها رقائق

من أطف شعره القصيدة المصماء في موضوعها وحسن أسلوبها ودقة معناها وقد أثبتنا برمتها ليقف المطالع لها على رسوخ قدمه رحمه الله تعالى وبمد أفكاره وحسن يقينه واعتقاده وهي هذه

لا تكذبنا يا بصر	لا نخدعنا يا فكر
ان الحقائق نحت على الة	شرف فوق المنتظر
لكن برويتها دعاوي الة	اس تعبي من حصر
وسوى سراب لم يروا	والآل كم غر النظر
أنى التصور يا حجا	للمر في هذي الصور
السكون مبني على الة	محركات كل في قدر
مجموع ذر يقتضي	كل لها ضم الاخر
والارض تجمعنا فنح	سبأنا احدى الكبر

(١) المنار : كان سبب تأليف هذا الكتاب مجاورة طويلة دارت بيننا وبين العقيد من جهة واحد فتصني باشا زغلول أيام كان وكيلًا لوزارة الحثانية بصر من جهة أخرى ولو تم علي عهد الباشا لسمي في طبعة علي ففئة الحكومة لاجل الحكم الشرعية

والشمس تمر بنا لنا  
صور تغير لا نعي  
ويجل مصدر أمرها  
هو مصدر بوجوده  
وتحيرت في ذاته  
والخبرة التي التبا  
كم مدع المعارف  
ما أنت يا انسان هل  
أفانت تدرك من جبه  
لم ذي الدعازي يافني  
أأحاط منك به الطبعي  
أعرفت من قبل الموت  
أعرفت ذلك الفضا  
دع عنك دهوى واستمع  
الناس هدر في الفرو  
ويرى بنو الانسان أذ  
دعوى بما يسلون ما  
فهو رهان الكدح ما  
ذو الحال نائب من معنى  
بيان ذي الأنعام في  
فمثل فيما استطعت ان  
واعبر على القياس من  
واعلم بأن الفلج  
والكون ظرف جواهر

فنظنا المعنى الاخر  
صفة لما غير الغير  
عن أن تحيط به الفكر  
تقضي اشتقاقات الاثر  
وصفاته فطن غرر  
عد عن دعاو الخبر  
علياء عرف بالندر  
تدري دماغك لم شعر  
ح الكون عنه قد ظهر  
أأحاط منك به البصر  
خبراً كما هو قانسبر  
ر كل تفصيل الاثر  
وما به من كل ذر  
قولا مفيدا مختصر  
ر ولا جئون الى الفرر  
هو خلاصة ما فطر  
يلتون من تعب وضر  
داموا وتلك هي السبر  
والمرر جعله خبر  
حاج الحياة وذا البشر  
فكرت فيما قد حضر  
ماض الى ما ينتظر  
ن بذى الحياة أولوا المر  
والسر فيه ما ظهر